

## Prof. Dr. GÜL BAYSAN

### Kişisel Bilgiler

E-posta: gbaysan@gazi.edu.tr

Diğer E-posta: gultekay@gmail.com

Web: <https://avesis.gazi.edu.tr/gbaysan>

### Uluslararası Araştırmacı ID'leri

ScholarID: G0uuUaUAAAAJ

ORCID: 0000-0003-0610-8453

Publons / Web Of Science ResearcherID: AHH-2858-2022

Yoksis Araştırmacı ID: 50614

### Eğitim Bilgileri

Doktora, Hacettepe Üniversitesi, Edebiyat Fakültesi, Fransız Dili Ve Edebiyatı Bölümü, Türkiye 1995 - 2000

Yüksek Lisans, Hacettepe Üniversitesi, Edebiyat Fakültesi, Fransız Dili Ve Edebiyatı Bölümü, Türkiye 1992 - 1995

Lisans, Hacettepe Üniversitesi, Edebiyat Fakültesi, Fransız Dili Ve Edebiyatı Bölümü, Türkiye 1988 - 1992

### Yabancı Diller

Fransızca, C1 İleri

İngilizce, C1 İleri

### Araştırma Alanları

Sosyal ve Beşeri Bilimler, Dil ve Edebiyat, Batı Dilleri ve Edebiyatları, Fransız Dili ve Edebiyatı

### Akademik Unvanlar / Görevler

Araştırma Görevlisi, Gazi Üniversitesi, Gazi Eğitim Fakültesi, Yabancı Diller Eğitimi, 1993 - 2002

### Akademik İdari Deneyim

Gazi Üniversitesi, Gazi Eğitim Fakültesi, 2015 - 2019

Uygulama ve Araştırma Merkezi Yönetim Kurulu Üyesi, Gazi Üniversitesi, Gazi Eğitim Fakültesi, Yabancı Diller Eğitimi, 2007 - 2008

Rektörlüğe Bağlı Koordinatör, Gazi Üniversitesi, Gazi Eğitim Fakültesi, Yabancı Diller Eğitimi, 2005 - 2008

### Verdiği Dersler

Fransızca Öğr. Edebiyat, Doktora, 2020 - 2021

Öğretmenlik Uygulaması, Lisans, 2019 - 2020

Fransız Edebiyatı II, Lisans, 2019 - 2020  
Fransız Edebiyatı 2, Lisans, 2019 - 2020  
Roman Öykü Çözümlemesi, Lisans, 2019 - 2020  
Edebi Metinlerde Dil Çözümlemesi, Yüksek Lisans, 2019 - 2020  
Doktora Çalışması, Doktora, 2019 - 2020  
Seminer, Doktora, 2017 - 2018  
Fransız Yazarların Toplum Eleştirisi, Doktora, 2017 - 2018  
Fransızca Dilbilgisi-I, Lisans, 2017 - 2018  
Fransızcanın Yapısı, Lisans, 2017 - 2018  
Seminer, Yüksek Lisans, 2016 - 2017  
Fransız Yazarlar ve Eğitim, Yüksek Lisans, 2016 - 2017

## Yönetilen Tezler

Baysan G., PROCÉDÉS POUR L'EMPLOI DU TEXTE AUTOBIOGRAPHIQUE COMME OUTIL DIDACTIQUE EN FLE : MARCEL PAGNOL, Doktora, M.BULUT(Öğrenci), 2023  
Baysan G., Korkut Ş. E., Analyse du discours et enseignement/apprentissage du FLE : Dialogues, Doktora, Ö.ÖZBEK(Öğrenci), 2023  
BAYSAN G., La place de la pédagogie/didactique au sein de l'enseignement de la traduction dans le cadre universitaire en Turquie, Yüksek Lisans, Z.ASAN(Öğrenci), 2020  
Tekay Baysan G., Doğal Yaklaşımda Yabancı Dil Öğretimi, Yüksek Lisans, K.TAŞTEKİN(Öğrenci), 2019  
BAYSAN G., Étude comparative des quatre traductions en turc du livre « Les Mémoires D'un âne » d'après différentes théories de la traduction, Doktora, F.TOKALAK(Öğrenci), 2017  
BAYSAN G., Daniel Pennac'ın kaleminden okula ve okumaya ilişkin yeni bir eğitim yaklaşımı "okul sıkıntısı" ve "roman gibi", Yüksek Lisans, E.CÖMERT(Öğrenci), 2014  
BAYSAN G., Influence du Programme LLP/Comenius sur l'éducation, l'enseignement et sa contribution à la présentation culturelle d'un pays., Yüksek Lisans, E.KAYA(Öğrenci), 2012  
BAYSAN G., Fransızca öğretiminde şarkıların özgün materyal olarak kullanılması, Yüksek Lisans, E.AKTAN(Öğrenci), 2010  
BAYSAN G., Özel alan çeviri eğitimi derslerinde hukuk metinlerinin kullanımı, Yüksek Lisans, Ö.DEMİRTAŞ(Öğrenci), 2007  
BAYSAN G., Emploi des textes littéraires et son importance dans la formation des professeurs du Français langue étrangère, Yüksek Lisans, T.TÜRKYAŞAR(Öğrenci), 2007

## Jüri Üyelikleri

Doçentlik Sınavı, Doçentlik Sınavı, Gazi Üniversitesi, Mart, 2022  
Doçentlik Sınavı, Doçentlik Sınavı, Gazi Üniversitesi, Mart, 2022  
Doçentlik Sınavı, Doçentlik Sınavı, Gazi Üniversitesi, Ocak, 2022  
Akademik Kadroya Atama-Profesörlük, Akademik Kadroya Atama, Gazi Üniversitesi, Kasım, 2021  
Doçentlik Sınavı, Doçentlik Sınavı, Gazi Üniversitesi, Mayıs, 2020  
Doçentlik Sınavı, Doçentlik Sınavı, Gazi Üniversitesi, Nisan, 2020  
Doçentlik Sınavı, Doçentlik Sınavı, Gazi Üniversitesi, Nisan, 2020  
Akademik Kadroya Atama-Yardımcı Doçentlik, Akademik Kadroya Atama, Gazi Üniversitesi, Aralık, 2019  
Akademik Kadroya Atama-Profesörlük, Akademik Kadroya Atama, Gazi Üniversitesi, Haziran, 2019  
Akademik Kadroya Atama-Yardımcı Doçentlik, Akademik Kadroya Atama, Galatasaray Üniversitesi, Aralık, 2018  
Doçentlik Sınavı, Doçentlik Sınavı, Gazi Üniversitesi, Ocak, 2018  
Doçentlik Sınavı, Doçentlik Sınavı, Gazi Üniversitesi, Ocak, 2018  
Doçentlik Sınavı, Doçentlik Sınavı, Gazi Üniversitesi, Ocak, 2018  
Doçentlik Sınavı, Doçentlik Sınavı, Gazi Üniversitesi, Ocak, 2018

## **Diğer Dergilerde Yayınlanan Makaleler**

- I. **Edebiyat, İşlevi ve Eğitimdeki Yeri**  
Özbek Ö., Baysan G.  
Frankofoni, cilt.1, sa.42, ss.221-237, 2023 (Hakemli Dergi)
- II. **Medya Söyleminde Diyaloglar ve Fransızcanın Yabancı Dil Olarak Öğretimi**  
Özbek Ö., Baysan G., Korkut Ş. E.  
RumeliDE Dil ve Edebiyat Araştırmaları Dergisi, sa.31, ss.1191-1209, 2022 (Hakemli Dergi)
- III. **Plassans'da Hırs, İktidar, Cinnet**  
Baysan G.  
Frankofoni, cilt.41, ss.3-18, 2022 (Hakemli Dergi)
- IV. **Le parcours de l'abbé Pierre - Abbé Pierre's journey**  
Baysan G.  
LITERA, cilt.32, sa.1, ss.165-182, 2022 (ESCI)
- V. **Des Instituts pédagogiques d'hier aux facultés d'éducation d'aujourd'hui .Le FLE en Turquie**  
Baysan G.  
Dialogues et Cultures Revue de la Fédération internationale des professeurs de français, cilt.66, ss.255-275, 2021 (Hakemli Dergi)
- VI. **İki Zola : Deneysel romancı ve denek**  
Baysan G.  
Frankofoni, cilt.2, sa.39, ss.173-182, 2021 (Hakemli Dergi)
- VII. **Bir roman, bir film, iki insan : Zola ve Cezanne**  
Baysan G.  
Frankofoni, cilt.37, sa.2, ss.129-139, 2020 (Hakemli Dergi)
- VIII. **Questions à la Zola: Comment on meurt, comment on tue?**  
Baysan G.  
Frankofoni, cilt.35, ss.141-150, 2019 (Hakemli Dergi)
- IX. **Cézanne ve Zola : Bir Dostluğun Öyküsü.**  
Baysan G.  
Frankofoni, cilt.34, ss.169-178, 2019 (Hakemli Dergi)
- X. **Une pratique européenne et futur e s professeurs expérience vécue des étudiant e s**  
Baysan G.  
Atatürk Üniversitesi Kazım Karabekir Eğitim Fakültesi Dergisi, cilt.26, ss.11-20, 2013 (Hakemli Dergi)
- XI. **Réflexions sur Travail de Zola II Crêcherie ou vers la naissance de l espoir**  
Baysan G.  
Littera Edebiyat Yazıları , cilt.30, ss.41-48, 2012 (Hakemli Dergi)
- XII. **Réflexions sur Travail de Zola: I. L'Abîme et les abîmes.**  
Baysan G.  
Littera Edebiyat Yazıları, cilt.26, sa.1, ss.39-51, 2010 (Hakemli Dergi)
- XIII. **Stendhal - Zola Bir İncelemenin Düşündürdükleri**  
Baysan G.  
Littera Edebiyat Yazıları, cilt.23, sa.2, ss.37-48, 2008 (Hakemli Dergi)
- XIV. **Bir Söylence İki Yapıt Uzaktaki Prenses ve Uzaktan Aşk**  
Baysan G.  
Gazi Eğitim Fakültesi Dergisi, cilt.26, sa.3, ss.71-86, 2006 (Hakemli Dergi)
- XV. **Stendhal Grenoble lu Henri Beyle ya da Milano lu Errico Beyle**  
Baysan G.  
Gazi Eğitim Fakültesi Dergisi, cilt.23, sa.1, ss.209-218, 2003 (Hakemli Dergi)
- XVI. **Dreyfus Davası. Gerçek ve Adalet Savaşçısı Zola.**  
Baysan G.  
Hacettepe Üniversitesi Edebiyat Fakültesi Dergisi, cilt.19, sa.1, ss.181-195, 2002 (Hakemli Dergi)

- XVII. **Aragon poète d'Elsa**  
Baysan G.  
Littera. Revue de recherches littéraires, cilt.11, sa.1, ss.27-38, 2002 (Hakemli Dergi)
- XVIII. **Trois poèmes et une ville Paris occupé et insoumis**  
Baysan G.  
Hacettepe Üniversitesi Edebiyat Fakültesi Dergisi, cilt.18, sa.1, ss.117-130, 2001 (Hakemli Dergi)
- XIX. **Prévert et ses paroles iconoclastes**  
Baysan G.  
Frankofoni, cilt.13, sa.1, ss.91-104, 2001 (Hakemli Dergi)
- XX. **Condorcet ve İnsanın Doğal Hakları**  
Baysan G.  
Frankofoni, cilt.8, sa.1, ss.219-231, 1996 (Hakemli Dergi)

## **Kitap & Kitap Bölümleri**

- I. **Uluslararası Afet Risklerinin Azaltılması Politikası Kavramının Yerele Aktarılması**  
Baysan C., Baysan G.  
Kavramların Yolculuğu Çeviribilimsel Perspektiften Bir Bakış , Turgay Kurultay, Yeşim Tükel Kanra, Editör, Metis Yayınları, İstanbul, ss.121-140, 2022
- II. **Stendhal ve Julien Sorel: Dimdik ve İleriye**  
Baysan G.  
Prof. Dr. Gönül Yılmaz'a Armağan, Mehmet Emin Özcan, Editör, Ankara Üniversitesi, Ankara, ss.199-220, 2021
- III. **Öğretmen Timuroğlu'nun Düşüncesinde Laiklik ve İnsan Hakları**  
Baysan G.  
Promete'nin Işığında Bir Ömür. V. Timuroğlu, Ali Ekber Atas, Editör, Artshop, İstanbul, ss.119-127, 2011
- IV. **Zola Öykülerinde Ölüm.**  
Baysan G.  
Adapa Yayınevi, Ankara, 2007
- V. **Hawksmoor**  
Baysan G., Baysan F. C.  
Yapı Kredi Kültür Sanat Yayıncılık, Ankara, 2006
- VI. **On üçüncü yüzyıldan on altıncı yüzyıla kadar Bizanslılar ve Türkler**  
Baysan G.  
Rönesansın Serüveni, Nurettin Pirim, Editör, Yapı Kredi Kültür Sanat Yayıncılık, İstanbul, ss.260-290, 2005

## **Hakemli Kongre / Sempozyum Bildiri Kitaplarında Yer Alan Yayınlar**

- I. **Des instituts pédagogiques d'xxhier aux facultés d'xxéducation d'xxaujourd'xxhui: FLE en Turquie**  
BAYSAN G.  
3e Congrès européen de la FIPF, Atina, Yunanistan, 4 - 08 Eylül 2019, ss.159
- II. **Emile Zola'xxnın Bilim Tutkusu**  
BAYSAN G.  
XIV. Ulusal Frankofoni Kongresi, İstanbul, Türkiye, 7 - 08 Mart 2019
- III. **Cézanne ve Zola : Kurgu ve Gerçek**  
BAYSAN G.  
XIII. Ulusal Frankofoni Kongresi, Türkiye, 26 - 27 Nisan 2018
- IV. **Two Zolas: Experimental novelist and subject of an experiment**  
Baysan G.  
The British Society for Literature and Science 13th Annual Conference, Oxford, Birleşik Krallık, 5 - 07 Nisan 2018

- V. **Questions à la Zola: Comment on meurt? Comment on tue?**  
BAYSAN G.  
Society of Dix-Neuviémistes: Fifteenth Annual Conference, 10 - 12 Nisan 2017
- VI. **Ils nous ont initié e s à la littérature française**  
Baysan G.  
Les passeurs: Agents intellectuels et artistiques entre la France et la Turquie, Ankara, Türkiye, 14 - 15 Kasım 2013, cilt.1, sa.470, ss.163-168
- VII. **Disguise in Pioneering Turkish Novels and Theatre Plays**  
Baysan G.  
Marginalised Mainstream Conference, London, İngiltere, 28 - 29 Kasım 2014
- VIII. **Guerre militarisme et chauvinisme chez Zola**  
Baysan G.  
X. Uluslararası Dil, Yazınbilim ve Deyişbilim Sempozyumu, Ankara, Türkiye, 3 - 05 Kasım 2010, cilt.1, ss.266-271
- IX. **Kadın Dinsel Dogmanın Öznesi ve Nesnesi Bir Zola İncelemesi**  
BAYSAN G.  
Yabancı Dil Olarak Fransızca Öğretimi III. Ulusal Sempozyumu, Ankara, Türkiye, 7 - 08 Nisan 2008, cilt.1, ss.1-16
- X. **Assistanat linguistique Comenius**  
BAYSAN G.  
Yabancı Dil Olarak Fransızca Öğretimi II. Ulusal Sempozyumu, İstanbul, Türkiye, 8 - 09 Haziran 2006
- XI. **Stendhal Mémoires dun touriste**  
BAYSAN G.  
Seuils et Traverses 4 Colloque international sur lécriture du voyage, Ankara, Türkiye, 2 - 04 Temmuz 2003, cilt.1, ss.314-320
- XII. **Condorcet apotre des lumières**  
BAYSAN G.  
II. Ulusal Frankofoni Kongresi, Sivas, Türkiye, 17 - 18 Mayıs 2001, cilt.1, ss.347-350

## **Bilimsel Dergilerdeki Faaliyetler**

Frankofoni, Değerlendirme Kurul Üyesi, 2021 - Devam Ediyor  
SYNERGIES TURQUIE, Değerlendirme Kurul Üyesi, 2021 - Devam Ediyor  
Frankofoni, Yayın Kurul Üyesi, 2021 - Devam Ediyor  
Frankofoni Revue d'études et de recherches francophones, Bilim Kurulu Üyeliği, 2020 - Devam Ediyor  
Synergie Turquie GERFLINT, Değerlendirme Kurul Üyesi, 2019 - Devam Ediyor

## **Bilimsel Kuruluşlardaki Üyelikler / Görevler**

FIPF Uluslararası Fransızca Öğretmenleri Federasyonu, Üye, 2019 - Devam Ediyor , Fransa  
Ankara Fransızca Öğretmenleri Derneği, Yönetim Kurulu Üyesi, 2018 - Devam Ediyor , Türkiye  
British Society of Science and Literature, Üye, 2018 - 2019, Birleşik Krallık  
Society of Dix-Neuviémistes, Üye, 2017 - 2018, Birleşik Krallık

## **Bilimsel Hakemlikler**

RumeliDE Dil ve Edebiyat Araştırmaları Dergisi, Hakemli Bilimsel Dergi, Aralık 2022  
Yükseköğretim Kurumları Destekli Proje, BAP Araştırma Projesi, Çanakkale Onsekiz Mart Üniversitesi, Türkiye, Ekim 2022  
Litera , ESCI Kapsamındaki Dergi, Haziran 2022

Frankofoni, Diğer İndekslerce Taranan Dergi, Őubat 2021

Frankofoni, Diğer İndekslerce Taranan Dergi, Eylöl 2020

Synergies, Diğer İndekslerce Taranan Dergi, Mayıs 2020

Synergies GERFLINT, Diğer İndekslerce Taranan Dergi, Eylöl 2019

TURK KULTURU VE HACI BEKTAS VELI-ARASTIRMA DERGISI, AHCI Kapsamındaki Dergi, Nisan 2011

TURK KULTURU VE HACI BEKTAS VELI-ARASTIRMA DERGISI, AHCI Kapsamındaki Dergi, Ocak 2011

TURK KULTURU VE HACI BEKTAS VELI-ARASTIRMA DERGISI, AHCI Kapsamındaki Dergi, Aralık 2010

## **Metrikler**

Yayın: 41

Atıf (Scopus): 1

H-İndeks (WoS): 1

H-İndeks (Scopus): 1

## **Burslar**

Stage d'été Alliance française Paris, Diğer Uluslararası Organizasyonlar, 2016 - 2016

Stage pédagogique BELC , Diğer Uluslararası Organizasyonlar, 2004 - 2004

Stage pédagogique, Yabancı Őlkelerin Resmi Kurumları, 1995 - 1995

## **Ödüller**

Baysan G., Chevalier dans l'ordre des Palmes académiques , Fransa Milli Eğitim Ve Gençlik Bakanlığı Ministère De L'éducation Nationale Et De La Jeunesse, Mart 2023

## **Akademi Dışı Deneyim**

Gazi Üniversitesi

SESRTCIC /OIC